

程さんと行く ゆったり台湾グルメツアー

第5弾

後援:サンテレビジョン

4日間



# 古都台南 ゆっくりグルメの旅

有名な八田与一ダムと、紅毛城や180年の歴史の塩田を訪ねます。

程さんの料理ひとくち試食と、台湾料理の原点台南郷土料理と海鮮料理、麺料理も。

ランディスホテル(5つ星高級ホテル)泊

## 2017年10月24日(火)~27日(金) 3泊4日

お一人様 **168,000円**  
関空発着・全食事付き

### 1日目 レトロ台南市

古都・台南のレトロの林百貨店、昭和天皇の木、旧台南駅舎等を見学

2014年文化クリエイティブ施設「林百貨」として生まれ変わった。



台南駅前にある国立成功大学光復キャンパスに大正12年、当時皇太子だった昭和天皇が台湾に視察に訪れた際の植樹。



海鮮料理(イメージ)

### 2日目 台南郊外



国立台湾文学館  
バロック様式の風格ある建物



赤かん楼  
赤煉瓦の台南最古の建築物

### 七股塩山



©観光局雲南濱海国家風景区

海沿いに続く碁盤の目のような塩田やピラミッドのような塩山は壮観

レトロ台南

### 3日目

嘉義に完成した故宮博物院南院鑑賞と烏山頭ダム

台湾の農業に貢献した日本統治時代の日本人技師。台南県の烏山頭に、戦前先進的なダムを精力的に作り上げ、その一帯の農業に貢献しています。



八田与一記念館



台南麺



故宮博物院南院



# 台南：ゆっくりグルメの旅

参加申し込み書 FAXまたは郵送でお申し込みください **FAX. 06-6435-9257**

ふりがな 氏名	生年月日 19 年 月 日生( 才)
現住所 <input type="text"/>	旅券番号 (所持の方) <input type="text"/>
都道 府県	発行日 年 月 日/失効日 年 月 日
電話番号	※旅券名義欄のコピーを必ずFAXまたは送付してください (申込日より10日以内)。申請中の場合は取得後 航空機/ビジネスクラス <input type="checkbox"/> 希望 <input type="checkbox"/> 希望しない 1人部屋 <input type="checkbox"/> 希望 <input type="checkbox"/> 希望しない

お問い合わせ (株)大洋航空トラベル TEL.06-6435-9256 FAX.06-6435-9257  
申込先 〒661-0976尼崎市潮江1丁目5番1-1608 ツアー担当:古川中村

## 2017年10月24日(火)～27日(金):3泊4日

日時	スケジュール
1 10/24 (火)	関空11:30 関空より直行便で 台南へ + 入国手続後、専用車でレトロ台南観光。 林百貨店-昭和天皇の木-旧台南駅舎 夕食は台南名物の海鮮料理へご案内。 台南ランドイスホテル 台南 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
2 10/25 (水)	朝食:ホテルで レトロ台南観光、紅毛楼、日本軍人神社 180年以上の歴史がある広大な塩田めぐり。 夕食は市内レストラン 台南夜市見学 昼食は 台南麺 台南ランドイスホテル 台南 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
3 10/26 (木)	朝食:ホテルで 専用車で嘉義の故宮博物院南院鑑賞。 昼食と八田与一記念館、烏山頭ダムの見学。 夕食は市内でゆっくりと。 夕食は 台湾料理 台南ランドイスホテル 台南 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
4 10/27 (金)	朝食:ホテルで 民芸店へ立ち寄り空港へ 帰国の途 + お疲れ様～～再見!! 台南14:15 関空15:45

日程、交通機関については現地交通事情により変更になる場合がありますので、ご了承下さい。

### 募集要項

旅券は入国時に6ヵ月以上の残存期間が必要です。

日程  
旅行代金  
食事条件  
添乗員  
募集人員  
利用予定航空会社

2017年10月24日(火)～27日(金) 3泊4日  
168,000円 ※一人部屋追加代金48,000円(3泊分) ビジネスクラス90,000円アップ  
朝3回、昼2回、夕3回(デラックスメニュー)  
関空より1名  
最少15名様 募集締切 2017年9月25日(月)  
チャイナエアライン航空(CI)

### 費用に含まれないもの

各種個人チップ、飲料代金、旅券印紙代、任意の旅行保険  
諸経費12,300円(関空使用料、空港税、燃料チャージ、台湾出国税等)  
取扱手数料入国書類作成(1,080円)。

### お申込み方法

申込書送付後、申込金(70,000円)をお振り込み下さい(1週間以内)  
振込口座 三菱東京UFJ銀行 大阪中央支店 普通預金口座2722273

旅行企画  
実施



**ジェイ・ケイ・トラベル株式会社**

観光庁長官登録旅行業 第1866号  
〒530-0044大阪市北区東天満1-12-13 IAG天満ビル7F TEL.06-4800-8101 FAX.06-4800-8102

後援

**サンテレビジョン**

企画開発部

〒650-8536 神戸市中央区港島中町6-9-1 TEL.078-303-3131 FAX.078-303-3195

販売提携  
代理店

**(株)大洋航空トラベル** TEL.06-6435-9256 FAX.06-6435-9257

〒661-0976尼崎市潮江1丁目5番1-1608 ツアー担当:古川中村 営業時間9:30～17:30  
大阪府知事登録旅行業 第5061号 総合旅行業取扱管理者:古川国夫

料理研究家 程 一彦 ていかすひこ



- 昭和12年大阪生まれ。追手門学院中学、灘高校、関西学院大学を卒業、母校の特別講師。
- 創業1945年『台湾料理 龍潭(リユータン)』二代目。『ハウスレストラン宝塚』を経営。●程一彦中国料理教室を主宰。
- 『程一彦とボランティアの会』は、阪神淡路大震災を機に結成し、東日本大震災、紀伊半島台風の支援と『京都美山町かやぶきの里保存』で炊き出し活動を継続中。
- 全国の有名百貨店で『小籠包』を期間限定で好評販売。
- FMラヂオきよわだ(79.7MHz)「程さんのほのほのキッチン」5年間好評放送中。毎週水曜(午後4時～6時)
- NHK「きょうの料理」。Eテレ毎月第1水曜(21時～)、再放送翌日木曜11時～(来年3月まで12回シリーズ)出演中。

## 程一彦中国料理教室

〒665-0804宝塚市雲雀丘山手2-15-28-802  
TEL.072-757-0422 FAX.072-757-5670

### ご旅行条件

**申し込みの際は、別途交付する  
詳細旅行条件書を十分にお読みください**

●受注型企画旅行契約 この旅行は、「程一彦中国料理教室」が企画し、ジェイ・ケイ・トラベル株式会社が取り扱う旅行で、この旅行に参加されるお客様は当社と受注型企画旅行契約を締結していただくこととなります。

#### ●お申込み方法と契約の成立

①当社所定の申込書に必要事項を記入の上、お申込金70,000円を添えてお申込ください。お申込金は、旅行代金、取消料、または違約料の一部または全部として繰り入れられます。

②募集型企画旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金を受理したときに成立します。

③旅行代金は旅行出発日の21日前までにお支払いいただけます。  
●旅行中止の場合 ご参加のお客様がパンフレットに明示した最小催行人員に満たない場合、当社は旅行の催行を中止する場合があります。この場合、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって23日目に当たる日より前に連絡させていただき、お預かりしている旅行代金の全額をお返します。

●旅行代金に含まれるもの/含まれないもの パンフレットに記載された日程に明示された交通費、宿泊費、食事代、入場料、消費税等諸税および添乗員同行費用が含まれます。旅行日程に記載のない交通費等の諸費用および個人的性質の諸費用は含まれません。

#### ●取消料

お客様は、次の取消料をお支払いいただくことにより旅行契約を解除することができます。なお、取消日とは、お客様が当社の営業日、営業時間内に、解除する旨をお申し出いただいた日とします。

旅行契約の解除期日	取消料
30日目にある日以降に解除	旅行代金の20%
旅行開始日の前々日および前日	旅行代金の50%
旅行開始当日および無連絡不参加	旅行代金の100%

●免責事項 お客様が以下の理由により損害を受けられた場合は、当社は賠償の責任を負いません。◆天災地変、気象状況、暴動またはこれらのために生ずる旅行日程の変更もしくは旅行中止。◆運送、宿泊機関の事故もしくは火災またはこれらのために生ずる旅行日程の変更もしくは旅行中止。◆官公署の命令、または伝染病による隔離、自由行動中の事故、食中毒、盗難。◆運送機関の遅延、不通またはこれらによって生ずる旅行日程の変更もしくは目的地的滞在時間の短縮。

●特別補償 お客様が旅行中、生命、身体または手荷物に被られた一定の損害については、当社の故意、過失の有無にかかわらず特別補償規定に定めるところにより、補償金および見舞金をお支払いします。

●旅行保証 当社は当パンフレットに記載した契約内容のうち、当社旅行約款(募集型企画旅行契約の部第25条表左上欄)に掲げる重要な変更が生じた場合は、同条に定めるところにより変更補償金をお支払いいたします。

●このパンフレットに記載の旅行日程等の旅行条件は、2017年3月31日現在を基準としています。

詳しい旅行条件を記載した書面を別途お渡し致しますのでご確認の上お申込下さい。お申込の際は必ずこの旅行条件書をお読み下さい。この書面は旅行業法第12条の4に定めるところの取引条件の説明書および同法第12条の5に定めるところの契約書面の一部となります。